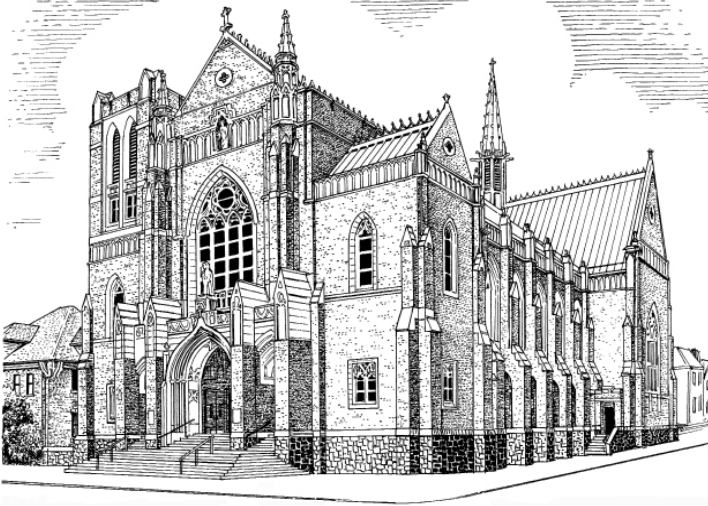


ST. MARY GATE OF HEAVEN PARISH

103-12 101st Avenue ❖ Ozone Park, New York 11416



PASTORAL STAFF

Reverend Baltazar Sánchez Alonzo, *Pastor*
frbaltazar@smghparish.org Tel: (917) 540-4578

Reverend James J. Krische, *Parochial Vicar*
frjames@smghparish.org Tel: (718) 838-9084

Deacon Richard Gilligan, *Pastoral Associate*
rgilligan@smghparish.org

Deacon Ramon Cruz, *Pastoral Associate*
rcruz@smghparish.org

Deacon Bill Velasquez, *Pastoral Associate*
bvelasquez@smghparish.org

Mrs. Ann Farrell, *Director of Religious Education & Pastoral Associate*
afarrell@smghparish.org Tel: (917) 540-4586

Mrs. Flophina Modeste, *Parish Secretary*
fmodeste@smghparish.org

Jon Paolo Marasigan, *Youth Minister*
jmarasigan@smghparish.org

Cade Jaipaul, *Youth Minister*
cjaipaul@smghparish.org

RECTORY OFFICE HOURS

Monday-Friday: 9:00am to 12:00pm & 1:00pm to 8:00pm

Saturday: 9:00am to 1:00pm, **Sunday:** 9:00am to 3:00pm

Website: www.smghparish.org

Follow us on Facebook and Instagram

RECTORY

(718) 847-5957

RELIGIOUS ED.

(917) 540-4586

FAX NUMBER

(718) 846-6489

MASS SCHEDULE - HORARIO DE MISAS

Sunday Mass - Misa Dominical

Saturday: 5:00PM (Vigil Mass English)
7:00PM (Misa de Vigilia Español)

Sunday: 8:30AM, 10:30AM (English)
12:30PM (Español)

Daily Mass - Misa Diaria

Monday - Saturday: 8:00AM (Español, excepto el Miércoles)
8:45AM (English)

Wednesday: 7:30PM (Español)

CONFESSIONS - CONFESIONES

Saturday: 12:00PM-1:00PM

EUCARISTIC ADORATION - ADORACIÓN EUCARÍSTICA

Thursday: Exposition after the 8:45am Mass
Holy Hour w/ Benediction 6:00PM-7:00PM
Bilingual (English & Español)

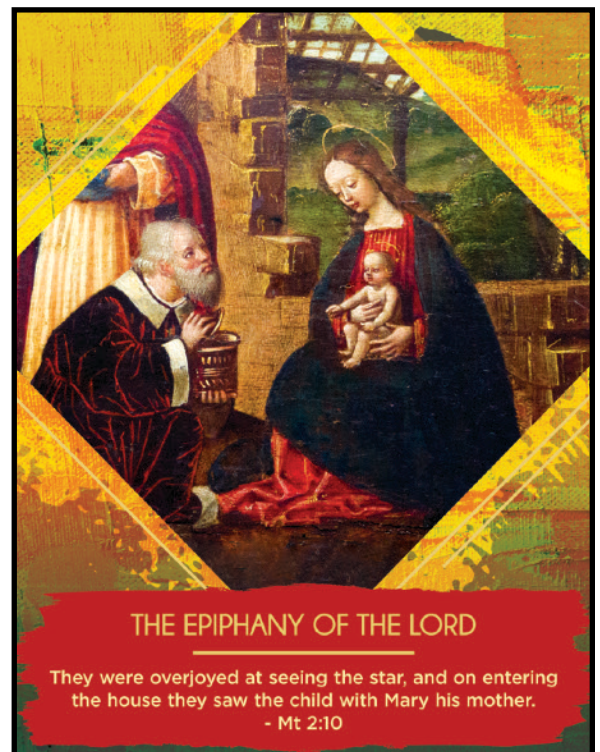
THE CHURCH IS OPEN - LA IGLESIA ESTA ABIERTA

Monday, Tuesday, Friday: 7:00AM-3:00PM

Wednesday, Saturday: 7:00AM-8:00PM

Thursday: 7:00AM-7:00PM

Sunday: 7:30AM-2:00PM



THE EPIPHANY OF THE LORD

They were overjoyed at seeing the star, and on entering the house they saw the child with Mary his mother.
- Mt 2:10

Mass Intentions for the Week

SATURDAY, JANUARY 6, 2024

8:00AM Anita Orozco de Losada
 8:45AM **Intention Available**
 5:00PM † Desmond Magid
 7:00PM † Elena Mercedes Jaquez Espinal

SUNDAY, JANUARY 7, 2024 *Feast of the Epiphany of the Lord*

8:30AM † Alexander Livy
 10:30AM Blessed Mother of Sodality
 12:30PM Olimpia Espinal
 3:30PM Filipino Mass

MONDAY, JANUARY 8, 2024 *Feast of the Baptism of the Lord*

10:00AM † Carlos Bustillos
 12:00PM † Julio Velazco

TUESDAY, JANUARY 9, 2024

8:00AM Por las Almas del Purgatorio
 8:45AM **Intention Available**

WEDNESDAY, JANUARY 10, 2024

8:45AM † Mathew Ferraro
 7:30PM † Teresa Marquez Pineda

THURSDAY, JANUARY 11, 2024

8:00AM **Intention Available**
 8:45AM **Intention Available**

FRIDAY, JANUARY 12, 2024

8:00AM **Intention Available**
 8:45AM † Marion Pulsonetti

SATURDAY, JANUARY 13, 2024

8:00AM † Resurrección Peñaloza
 8:45AM **Intention Available**
 5:00PM **Intention Available**
 7:00PM **Intention Available**

SUNDAY, JANUARY 14, 2024 *Second Sunday of Ordinary Time*

8:30AM † Camilo Dimatteo Jr, † Genevieve Cassiere
 10:30AM † Roseanne Lorper
 12:30PM † Gladys Faxas



Please Pray for the Sick Oremos por los Enfermos



Rafael Gomez, Jr.	Madeline Avendano
Maria Aviles Cruz	Juango Vazquez
Minerva Rivera	Alan Rodriguez
Alejandro Saldaña	Nereidia Benitez
Ava Marie Martire	Mary Jane Hillmeyer
Simon Woolford	Raul Rodriguez
Anthony Castellano	Ana de la Cruz
Suzanne Hammett	Christopher Amoros
Victor Crossley	Margaret Visentin

Sacraments at Our Parish

Baptism | Bautismo:



Baptism is the first sacrament of initiation through which one becomes part of the Body of Christ, the Catholic Church. We usually celebrate Baptism on the last weekend of each month. To schedule one, contact the Rectoría **a month or more** before to speak with a priest. El bautismo es el primer sacramento de iniciación a través del cual se pasa a formar parte del Cuerpo de Cristo, la Iglesia Católica. Generalmente celebramos el Bautismo el último fin de semana de cada mes. Para programar uno, comuníquese con la Rectoría **un mes o más antes** para hablar con un sacerdote.

Holy Matrimony | Santo Matrimonio:



Holy Matrimony is a union of a man and woman capable of knowing and loving each other and God. To schedule a wedding, contact the Rectoría **at least six months** before the desired date to speak with a priest and start the preparation process. El Santo Matrimonio es la unión de un hombre y una mujer capaces de conocerse y amarse y a Dios. Para programar una boda, comuníquese con la Rectoría **durante al menos seis meses** antes de la fecha deseada para hablar con un sacerdote e iniciar el proceso de preparación.

Anointing of the Sick | Unción de los Enfermos:



The Anointing of the Sick is available for baptized Catholics who are seriously ill, preparing for a serious surgery, or suffering from the effects of old age. Please call the Rectoría to set up an appointment with a parish priest. La Unción de los Enfermos está disponible para los católicos bautizados que están gravemente enfermos, preparándose para una cirugía grave o sufriendo los efectos de la vejez. Llame a la Rectoría para programar una cita con un párroco.

Second Collection

This Week: Parish Fuel Expenses
 Next Week: Diocesan Mission

We Gather to Worship

The average attendance for each Sunday Mass during the month of December was:

La asistencia media a cada misa dominical durante el mes de diciembre fué:

5:00PM	00 people	7:00PM	00 people
8:00AM	00 people	9:30AM	00 people
11:00AM	00 people	12:30PM	00 people

Blessed are those who offer the holy Sacrifice and receive the Bread of Life. Bienaventurados los que ofrecen el santo Sacrificio y reciben el Pan de Vida.

Save the Date! | ¡Reserva La Fecha!

Jan 12	Our Lady of Altigracia Novena Begins Novena Comienza
Jan 20-21	Volunteer Appreciation Weekend Apreciación Voluntaria
Jan 22	Open Pastoral Council Meeting Reunión Abierta del Consejo
Feb 2	Presentation of the Lord Solemn Mass Misa Solemne
Feb 10	Our Lady of Lourdes Solemn Mass Misa Solemne
Feb 14	Ash Wednesday Miércoles de Ceniza

The last day for Mass Intentions to appear in the bulletin is every Tuesday at 4:00PM.
 El último día para que aparezcan las intenciones de misa en el boletín es todos los martes a las 4:00PM.

20 + C + M + B + 24

All parish families are invited, this feast of the Epiphany, to participate in the centuries-old tradition of writing over the front door of their house or apartment, the numbers of the new year and the letters C + M + B in chalk and reciting the special prayer to bless your home.

Details of what it means can be found on the colored cards available in church. A piece of chalk may also be available.

Todas las familias parroquiales están invitadas, en esta fiesta de la Epifanía, a participar en la tradición centenaria de escribir sobre la puerta de entrada de su casa o apartamento, los números del nuevo año y las letras C + M + B con tiza y recitar la oración especial para bendecir tu hogar.

Los detalles de lo que significa se pueden encontrar en las tarjetas de colores disponibles en la iglesia. También puede haber disponible un trozo de tiza.

OLDER ADULT ACTIVITIES THIS MONTH

The Catholic Charities Older Adult Center in our church basement is open for adults ages 60 and older, Monday to Friday 8am to 4pm. In addition to offering a hot lunch each day there are these special activities in January:

- Jan. 11 Monthly Breakfast* (9am-10am)
- Jan. 12 Food Science Presentation (11am)
- Jan. 16 New Year Party* (1pm-3pm)
- Jan. 19 Nutrition Science Presentation (11am)
- Jan. 23 Soup Day* (10:30am-11:30am)
- Jan. 25 Cyber Security Presentation
- Jan. 26 Sip & Paint Arts & Crafts (11am)

* - Reservation Required

Christmas Contest! Concurso de Navidad!

This year your parish made numerous changes in how it decorated and celebrated Advent and Christmas. You alone or you with a group can win \$25 if you make a list of the most changes and submit it to Fr. Jim before 11:59pm on Monday January 8th which is the Feast of the Baptism of the Lord and the last day of the Christmas season. Lists can be dropped off at the parish office or emailed to Fr. Jim at frjames@smghparish.org. Paying attention and looking around can have its rewards. The winner(s) will be announced in the bulletin.



Este año su parroquia hizo numerosos cambios en la forma en que decoraba y celebraba el Adviento y la Navidad. Usted solo o con un grupo puede ganar \$25 si hace una lista de la mayor cantidad de cambios y se la envía al P. Jim antes de las 11:59 pm del lunes 8 de enero que es la Fiesta del Bautismo del Señor y el último día de la temporada navideña. Las listas se pueden dejar en la oficina parroquial o enviar por correo electrónico al P. Jim en frjames@smghparish.org. Prestar atención y mirar a su alrededor puede tener sus recompensas. Los ganadores serán anunciados en el boletín.



Save the Bows!



When you are taking down your Christmas decorations, please don't throw out the red ribbon bows on the wreaths and such but rather deposit them in the bin in the back of the church. We hope to repurpose them.

¡Salva los Lazos!

Cuando retire sus adornos navideños, no tire los lazos rojos de las coronas y demás, sino deposítelos en el contenedor que se encuentra en la parte trasera de la iglesia. Esperamos reutilizarlos.



YOU'RE INVITED

to attend an Open Meeting of the Parish Council on Monday January 22 from 7:30pm to 9:00pm in the Mission House Basement. Discussions are usually conducted in English. If you have an issue or a question that you would like the Council to consider discussing, please send it to Fr. Jim at frjames@smghparish.org or call him at 718-838-9084.

Está invitado a asistir a una reunión abierta del Consejo Parroquial el lunes 22 de enero de 7:30pm a 9:00pm en el sótano de la Casa Misión. Las discusiones generalmente se llevan a cabo en inglés. Si tiene algún problema o pregunta que le gustaría que el Consejo considere discutir, por favor envíelo al P. Jim a frjames@smghparish.org o llámelo al 718-838-9084.



March for Life - Jan. 19 in DC

If anyone is interested in attending the annual March for Life on Friday, January 19th in Washington, DC, they are invited to speak to Fr. Jim by January 14th.

Si alguien está interesado en asistir a la Marcha anual por la Vida el viernes 19 de enero en Washington, DC, está invitado a hablar con el P. Jim antes del 14 de enero.



9 Days for Life is the United States Catholic Conference of Bishops' annual novena for the protection of life. Each day's intention is accompanied by a short reflection and suggested actions to promote a culture of life. Visit respectlife.org/9-days-signup to access the resources and to receive the daily prayers via email or text message. Copies of the novena are also available in church.

9 Días por la Vida es la novena anual de la Conferencia de Obispos Católicos de los Estados Unidos para la protección de la vida. La intención de cada día va acompañada de una breve reflexión y acciones sugeridas para promover una cultura de la vida. Visite respectlife.org/9-days-signup para acceder a los recursos y recibir las oraciones diarias por correo electrónico o mensaje de texto. También hay copias de la novena disponibles en la iglesia.



Is Your Marriage Suffering?

¿Su Matrimonio Está Sufriendo?

Do you feel alone? Are you frustrated or angry? Do you argue or have just stopped talking to each other?

You can help heal your marriage by attending a Retrouvaille Weekend. The Retrouvaille Program:

- is for Married Couples Facing Difficult Challenges in their Relationship.
- is a Christian Marriage practical program that helps couples restore their marriage and rebuild a loving relationship.
- * presenters are not trained marriage counselors, but rather couples sharing their personal stories of marital struggles and the tools they have used to rediscover their love. *

The next local Retrouvaille Weekend starts January 19th at Immaculate Conception in Huntington NY. For confidential information about the program or to register for the weekend, visit www.helpourmarriage.org or call 1-800-47-2230

¿Te sientes solo? ¿Estás frustrado o enojado? ¿Discuten o simplemente han dejado de hablarse? Puede ayudar a sanar su matrimonio asistiendo a un fin de semana de Retrouvaille.

El Programa Retrouvaille:

- es para parejas casadas que enfrentan desafíos difíciles en su relación.
- es un programa práctico de matrimonio cristiano que ayuda a las parejas a restaurar su matrimonio y reconstruir una relación amorosa.
- * los presentadores no son consejeros matrimoniales capacitados, sino parejas que comparten sus historias personales de luchas matrimoniales y las herramientas que han utilizado para para redescubrir su amor. *

El próximo fin de semana local de Retrouvaille comienza el 19 de enero en Immaculate Conception en Huntington NY. Para obtener información confidencial sobre el programa o para registrarse para el fin de semana, visite www.helpourmarriage.org o llame al 1-800-47-2230

...A Reflection from our Pastor...

...Reflexión de nuestro Pastor...

†
JM



And upon entering the house, they saw the child with his mother Mary, and they fell and worshiped him; and opening his treasures, they offered him gifts.

Y al entrar en la casa, vieron al niño con su madre María, y postrándose, lo adoraron; y abriendo sus tesoros, le ofrecieron presentes.

An important celebration of the Christmas season is the Epiphany of the Lord. That is, we celebrate the manifestation of Jesus as the light of the nations. Epiphany means appearance, manifestation, or phenomenon from which an important matter is revealed. The word comes from the Greek epiphaneia, which means 'to appear' or 'to appear above.' Jesus makes himself known. Although Jesus made himself known at different times to different people, the Church celebrates three events as epiphanies: his Epiphany before the Three Wise Men (Mt 2:1-12). His Epiphany to John the Baptist at the Jordan (Matthew 3: 13-17). His Epiphany to his disciples and the beginning of his public life with the miracle in Cana (John 2:1-11).

Una celebración importante del tiempo de la Navidad es la Epifanía Del Señor, es decir celebramos la manifestación de Jesús como luz de las naciones. Epifanía significa aparición, manifestación o fenómeno a partir del cual se revela un asunto importante. La palabra proviene del griego epiphaneia, que significa 'mostrarse' o 'aparecer por encima'. Jesús se da a conocer. Aunque Jesús se dio a conocer en diferentes momentos a diferentes personas, la Iglesia celebra como epifanías tres eventos: Su Epifanía ante los Reyes Magos (Mt 2, 1-12). Su Epifanía a Juan Bautista en el Jordán (Mateo 3:13-17). Su Epifanía a sus discípulos y comienzo de Su vida pública con el milagro en Caná (Juan 2,1-11).

The feast of Epiphany has its origin in the Church of the East. Unlike Europe, the solstice was celebrated on January 6 in Egypt and Arabia, celebrating the victorious sun with ancient mythical evocations. Epiphanius explains that the pagans celebrated the winter solstice and the increase in light thirteen days after this change occurred. It also tells us that the pagans held a significant and sumptuous feast in the temple of Korah. Cosimo of Jerusalem says that the pagans celebrated a long festival before the Christians with nocturnal rites in which they shouted: "The virgin has given birth, the light grows." Until the 4th century, the Church began to celebrate the Epiphany of the Lord on this day. Like the Christmas festival in the West, Epiphany was born simultaneously in the East as the Church's response to the pagan solar celebration that they were trying to replace. This explains why the Epiphany is called in the East: Hagia phota, the holy light.

La fiesta de la Epifanía tiene su origen en la Iglesia de Oriente. A diferencia de Europa, el 6 de enero tanto en Egipto como en Arabia se celebraba el solsticio, festejando al sol victorioso con evocaciones míticas muy antiguas. Epifanio explica que los paganos celebraban el solsticio invernal y el aumento de la luz a los trece días de haberse dado este cambio; nos dice además que los paganos hacían una fiesta significativa y suntuosa en el templo de Coré. Cosme de Jerusalén cuenta que los paganos celebraban una fiesta mucho antes que los cristianos con ritos nocturnos en los que gritaban: "la virgen ha dado a luz, la luz crece". Hasta el siglo IV la Iglesia comenzó a celebrar en este día la Epifanía del Señor. Al igual que la fiesta de Navidad en occidente, la Epifanía nace contemporáneamente en Oriente como respuesta de la Iglesia a la celebración solar pagana que tratan de sustituir. Así se explica que la Epifanía se llama en oriente: Hagia phota, es decir, la santa luz.

Jesus manifests himself before the wise men from the East, who, following the star, arrive at where Jesus, Joseph, and Mary were. They recognize him as a priest, prophet, and king, as expressed in the gifts they offered him. Jesus manifests himself to them and all humanity as the word of God made flesh, the expected messiah, the savior of the world, the anointed one, and the fulfillment of the Father's promise. For this reason, we, too, like the wise men of the East, must go to meet Jesus, recognize him, accept him, and let him be among us. Where does the star guide and take us? Where is our Nativity scene located? Above all, brothers and sisters, Jesus invites us to turn to him, present in the sacred scripture, the sacraments, the Tabernacle, our Church, our family, our workplace, the world, and the society we live in.

Jesús se manifiesta frente a los magos venidos de Oriente, quienes siguiendo la estrella llegan a donde se encontraba Jesús, José y María, y lo reconocen como sacerdote, profeta y rey, expresado en los regalos que le ofrecieron y Jesús mismo se manifiesta a ellos y a toda la humanidad como la palabra de Dios hecha carne, como el mesías esperado, como el salvador del mundo, como el ungido, como el cumplimiento de la promesa del padre. Por ello también nosotros como los magos de oriente hemos de ir al encuentro de Jesús, reconocerlo, aceptarlo y dejarlo ser entre nosotros. ¿A dónde nos guía y lleva la estrella? ¿Dónde se encuentra nuestro Belén? Ante todo, hermanos y hermanas Jesús nos invita a dirigirnos a él, a él, presente en la sagrada escritura, presente en los sacramentos, presente en el sagrario, pero también presente en nuestra Iglesia, en nuestra familia, en nuestro lugar de trabajo, en el mundo y la sociedad que estamos viviendo.

Jesus manifests himself every time we look for him, and he allows Himself to be found in the events of life, both the beautiful and wonderful and the difficult and inexplicable ones. Everything consists of opening our hearts and recognizing him. Jesus manifests himself to the heart that recognizes him, the family that opens the doors of their home and their heart to him, the parish group that lives and announces their faith through the different ministries, the parish and the Church that walks in the name of Jesus fighting to live day by day the word that he offers us. Let us, brothers and sisters, seek the place of manifestation of God, and like the wise men of the East, let us go to meet him and worship him. Without a doubt, he will appear to us as our God, as our king, as our priest, and like the wise men, we will open our chests. Let us open our hearts and present what we are and have to Him. He will become one with us.

Jesús se manifiesta cada vez que lo buscamos y el se deja encontrar, en los acontecimientos de la vida, tanto los hermosos y maravillosos, como en los difíciles e inexplicables, todo consiste en abrir nuestro corazón y reconocerle, Jesús se manifiesta al corazón que le reconoce, a la familia que le abre las puertas de su casa y de su corazón, al grupo parroquial que vive y anuncia su fe a través de los distintos ministerios, a la parroquia y a la iglesia que camina en el nombre de Jesús luchando por vivir día a día la palabra que el nos ofrece. Busquemos hermanos y hermanas el lugar de manifestación de Dios y como los magos de oriente vayamos a su encuentro y adorémoslo, sin duda él se nos manifestará como nuestro Dios, como nuestro rey, como nuestro sacerdote y también nosotros como los magos abramos nuestros cofres, abramos nuestro corazón y presentémosle lo que somos y tenemos, Él se hará uno con nosotros.

May God bless us all,

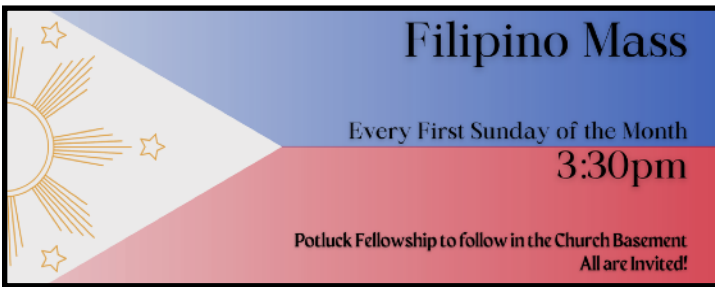
Fr. Baltazar

Fr. Baltazar Sanchez Alonzo
Pastor


Que Dios nos bendiga.

P. Baltazar


P. Baltazar Sánchez Alonzo
Pastor



Filipino Mass
 Every First Sunday of the Month
3:30pm
 Potluck Fellowship to follow in the Church Basement
 All are Invited!



Annual Catholic Appeal 2023
 DIOCESE OF BROOKLYN
 Last Week to Participate!



Goal Objetivo:	\$46,479.00
Collected Acumulado:	\$43,339.49
Remaining Restante:	\$3,139.51
Contributing Families:	132

Kids Can Make Us Laugh
 Los Niños Pueden Hacernos Reír

During the Christmas season when the stable was set up in front near the altar, the figures included very large concrete camels. As I was listening to the homily, I happened to look over at the stable and noticed my 3-year-old daughter riding the camel. The priest soon noticed her and just smiled before continuing with his homily.

Durante la temporada navideña, cuando se instaló el establo frente al altar, las figuras incluían camellos de hormigón muy grandes. Mientras escuchaba la homilía, miré hacia el establo y noté a mi hija de 3 años montando el camello. El sacerdote pronto se dio cuenta de ella y se limitó a sonreír antes de continuar con su homilía.

Shared by Anne C.




JOIN US FOR OUR WEEKLY
TEEN MINISTRY
 GATHERING!


January 12, 2024
5:00pm - 7:00pm

Follow us!
 @smghyouth


This Week, it's a...
Movie Night

High School & College Students Welcome!



Let's Do It Together 

Do you like discussing books you have read, knitting, playing an instrument, making crafts, teaching others a skill, playing board games, walking or some other activity that is more enjoyable when done with others, then how about being part of such a group in our parish community. Simply inform Fr. Jim (718-838-9084) of the activity you would like to do and he will advertise it in this bulletin for others to sign up. If there is sufficient interest, Fr. Jim will help the group select a meeting day and time as well as reserve a meeting space. The groups can meet for a one-time event or for several weeks based upon the interest of the participants. Let's all take a break from the television and computer to enjoy some fun activities together.



People are needed to help set up before and serve refreshments after their Mass on January 20 and 21, Parish Volunteer Appreciation Weekend. If you are available to assist, please contact Fr. Jim by calling him at 718-838-9084 or emailing him at frjames@smghparish.org and be sure to indicate which Mass you can assist at.

Ayuda Buscada

Se necesitan personas para ayudar con los preparativos antes y servir refrigerios después de la Misa del 20 y 21 de enero, fin de semana de agradecimiento a los voluntarios parroquiales. Si está disponible para ayudar, comuníquese con el P. Jim llamándolo al 718-838-9084 o enviándole un correo electrónico a frjames@smghparish.org y asegúrese de indicar en qué misa puede asistir.

Inform and Invite

Parish ministries, organizations and prayer groups are invited to provide an article that can be published in our Sunday bulletin to inform Mass attendees of your group's purpose and activities and to invite others to join you. Text and any picture should fit into a quarter page space. Speak to Fr. Jim if interested.

Informar e Invitar

Se invita a los ministerios parroquiales, organizaciones y grupos de oración a proporcionar un artículo que pueda publicarse en nuestro boletín dominical para informar a los asistentes a la Misa sobre el propósito y las actividades de su grupo e invitar a otros a unirse a usted. El texto y cualquier imagen deben caber en un espacio de un cuarto de página. Habla con el P. Jim si está interesado.

Please support our advertisers; they support our bulletin. To place an ad, please call: (800) 477-4574.

Life in Our Parish

La Vida en Nuestra Parroquia

- ⊗ **Thank You** to all who contributed a total of XXXXXX to the second collection the last 2 weekends. Your donations will help the parish meet its Annual Catholic Appeal obligation.
- ⊗ **Congratulations** to Johny Castillo and Maria Cepeda who were married in our beautiful Church last weekend. May God always bless their union and may their love for each other grow each day.

- ⊗ **Gracias** a todos los que contribuyeron con un total de XXXXXX a la segunda colección los últimos 2 fines de semana. Sus donaciones ayudarán a la parroquia a cumplir con su obligación de la Campaña Católica Anual.
- ⊗ **Felicitaciones** a Johny Castillo y María Cepeda quienes se casaron en nuestra hermosa Iglesia el fin de semana pasado. Que Dios bendiga siempre su unión y que el amor mutuo crezca cada día.

THIS WEEK

AT ST. MARY GATE OF HEAVEN

MONDAY, JANUARY 8, 2024

7:00PM NA CB
8:00PM English Choir Practice SCH

TUESDAY, JANUARY 9, 2024

4:00PM Religious Education MH, MHB, SGH, SCH
7:00PM Grupo del Carmen OLC

WEDNESDAY, JANUARY 10, 2024

5:00PM Religious Education MH, MHB, SGH, SCH
7:00PM AA CB
8:00PM Spanish Choir Practice CB

THURSDAY, JANUARY 11, 2024

9:15AM All Day Eucharistic Adoration CH
6:00PM Bilingual Holy Hour w/ Benediction CH
7:00PM Los Adoradores MHB
7:00PM NA CB

FRIDAY, JANUARY 12, 2024

3:30PM Girl Scouts MHB
5:00PM Teen Ministry MH
7:00PM Scout Troop 173 SGH
7:30PM Grupo Altagraciano OLC

SATURDAY, JANUARY 13, 2024

SUNDAY, JANUARY 14, 2024

9:00AM Special Religious Education MH
1:30PM Community Coffee Hour CB

Please notify the parish office of any corrections.

LOCATION CODES:

MHB	Mission House Basement	MH	Mission House
CB	Church Basement	CH	Church
SGH	St. George Hall	SCH	St. Cecilia Hall
OLC	Our Lady's Chapel		

John the Baptizer

People came from Jerusalem and the Judean countryside to be baptized by John in the Jordan River.

